

**ZA5445**

**Flash Eurobarometer 298**  
**(Citizens' Awareness and Perceptions of EU Regional Policy)**

**Country Specific Questionnaire**  
**Malta (Maltesian)**

# FLASH 298 – REGIONAL POLICY (2010)

## A. GENERAL AWARENESS AND ACCEPTANCE OF EU REGIONAL POLICY

- Q1A.** L-Ewropa tipprovdi appoġġ finanzjarju f'reġjuni u ibliet. Inti smajt bi proġetti ko-finanzjati mill UE biex isir titjib fiż-żona fejn tgħix?
- iva, konxju/a..... 1
  - le mhux konxju/a ..... 2
  - [Ma nafx / Bla risposta] ..... 9

[IF Q1A =1]

- Q1B.** Fejn smajt dwarha?

[READ OUT - ROTATE]

- Gazzetti nazzjonali ..... 1
- Gazzetti lokali jew reġjunali ..... 2
- Televiżjoni ..... 3
- Radju ..... 4
- Internet ..... 5
- Billboard ..... 6
- Fuljett ..... 7
- Post tax-xogħol ..... 8
- [Oħra] ..... 9
- [Ma nafx / Bla risposta] ..... 10

A. L-ewwel għażla ..... 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10

B. It-tieni għażla ..... 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10

[IF Q1A =1]

- Q1C.** Meta tqis il-proġetti kollha li smajt bihom, inti tgħid li dan l-appoġġ kellu impatt pozittiv jew negattiv fuq l-iżvilupp fil-belt jew reġjun tiegħek?

- Impatt pozittiv..... 1
- Impatt negattiv ..... 2
- [Ma nafx / Bla risposta] ..... 9

[IF Q1C = 2]

- Q1D.** Għaliex taħseb li kien negattiv?

- Kien hemm wisq ffit fondi biex ikun hemm impatt ..... 1
- Il-fondi marru lejn proġetti żbaljati ..... 2
- Diffiċċi wiśq biex jiġu aċċessati l-fondi ..... 3
- Raġunijiet oħra ..... 4

Please specify \_\_\_\_\_

- [Ma nafx / Bla risposta] ..... 9

- Q2.** Fil-ħajja tiegħek ta' kuljum inti ibbenifikjt minn xi proġett iffinanzjat mill-Fond Ewropew għall-iżvilupp Reġjunali jew il-Fond ta' Koeżjoni?

- Iva..... 1
- Le..... 2

- [Ma nafx / Bla risposta] ..... 9

## B. ON THE PRIORITIES OF EU REGIONAL POLICY

- Q4.** Il-biċċa l-kbira tal-fondi Reġjonalni Ewropej huma kkonċentratu fuq l-aktar reġjuni foqra sabiex tgħinhom il-aħħqu. Fl-opinjoni tiegħek, din hija haġa pjuttost tajba jew pjuttost hażina?
- haġa pjuttost tajba ..... 1
  - Haġa pjuttost hażina ..... 2
  - [Ma nafx / Bla risposta] ..... 9
- Q4a.** Apparti l-ifqar reġjuni il-Politika Ewropeja Reġjunali tappoġġja ukoll proġetti ta' žvilupp ekonomiku avolja hemm inqas flus disponibbli. Fl-opinjoni tiegħek, L-UE għandha tissapportja r-reġjuni kollha jew tikkonċentra esklusivament fuq dawk li huma aktar foqra?
- L-UE għandha tgħin ir-reġjuni kollha tagħha ..... 1
  - L-UE għandha tappoġġja biss ir-reġjuni li huma aktar foqra ..... 2
  - [Ma nafx / Bla risposta] ..... 9
- Q4b.** Inti kieku l-fejn timmira l-ġħajjnuna taħt il-politka reġjunali tal-UE?
- [READ OUT] [MULTIPLE ANSWERS ARE POSSIBLE]*
- Fuq ir-reġjuni b'rata għolja ta' qagħad ..... 1
  - Fuq reġjuni mal-fruntieri ..... 2
  - Fuq żoni urbani li huma neqsin minn kumditajiet essenziali ..... 3
  - Biex titjieb il-kompetitività ta' reġjuni li qed jikbru ..... 4
  - Fuq żoni rurali maqtugħin jew żoni fejn hemm il-muntanji ..... 5
  - [Ma nafx / Bla risposta] ..... 9
- Q5.** Il-politika reġjonali tal-UE tista' tappoġġja ħafna setturi differenti. Ser naqralek lista ta' oqsma. Jekk jogħġibok għidli għall-kull wieħed minnhom, jekk tqishomx fost dawk li huma iktar importanti jew inqas importanti għall-belt jew reġjun tiegħek?
- fost dawk li huma aktar importanti ..... 1
  - anqas importanti ..... 2
  - [Ma nafx / Bla risposta] ..... 9
- |  |             |
|--|-------------|
| A., faċilitajiet itjeb tat-trasport (ferroviji, toroq, ajruporti); | ..... 1 2 9 |
| B., Networks tal-enerġija (elettriku, gass)                        | ..... 1 2 9 |
| C., Enerġija nadifa li tiġġedded (renewable energy)                | ..... 1 2 9 |
| D., riċerka u innovazzjoni;  | ..... 1 2 9 |
| E., Access għal broadband u internet                               | ..... 1 2 9 |
| F., Ambjent  | ..... 1 2 9 |
| G., sapport għan-negozji żgħar;                                    | ..... 1 2 9 |
| H., employment training;   | ..... 1 2 9 |
| I., edukazzjoni, saħħa u infrastruttura soċjali;                   | ..... 1 2 9 |
| J., Turiżmu u kultura  | ..... 1 2 9 |

## C. ON THE WAY IN WHICH THE EU REGIONAL POLICY OPERATES (MULTI-LEVEL GOVERNANCE; PARTNERSHIP)

- Q6.** Fuq liema livell għandhom jittieħdu deċiżjonijiet dwar il-politka reġjunali tal-UE?
- [ONLY ONE ANSWER IS POSSIBLE!]*

- Lokali .....	1
- Reġjunali .....	2
- Nazzjonali .....	3
- UE .....	4
- [Ma nafx / Bla risposta] .....	9

## D. ON TERRITORIAL CO-OPERATION PROGRAMMES

**Q7A. Inti konxju mir-reġjuni f'pajjiżi differenti li jikkoperaw minħabba l-fondi reġjunali tal-UE?**

- Iva .....	1
- Le .....	2
- [Ma nafx / Bla risposta] .....	9

**[IF Q7A = 1]**

**Q7B. Għandhom jintnefqu iżjed fondi fuq appoġġ ta' koperazzjoni bejn reġjuni f'pajjiżi differenti?**

- Iva .....	1
- Le .....	2
- [Ma nafx / Bla risposta] .....	9

**D1. Sess**

**[DO NOT ASK - MARK APPROPRIATE]**

- [1] Raġel
- [2] Mara

**D2. Kemm għandek żmien?**

- sena
- [00] [REFUSAL/NO ANSWER]

**D3. Kemm kellek żmien meta waqaft l-edukazzjoni full-time tiegħek?**

**[Write in THE AGE WHEN EDUCATION WAS TERMINATED]**

- sena
- **[00]** [STILL IN FULL TIME EDUCATION]
- **[01]** [NEVER BEEN IN FULL TIME EDUCATION]
- **[99]** [REFUSAL/NO ANSWER]

**D4. Sa fejn jikkonċerna l-impieg kurrenti tiegħek, tgħid li inti taħdem għal rasek (self-employed), int impiegat, ġaddiem manwali jew tgħid li int mingħajr attivita professjonal? Dan ifisser li inti ....**

**[IF A RESPONSE TO THE MAIN CATEGORY IS GIVEN, READ OUT THE RESPECTIVE SUB-CATEGORIES]**

**- Self-employed**

- i.e. :
  - farmer, forester, fisherman .....
  - owner of a shop, craftsman .....
  - professional (lawyer, medical practitioner, accountant, architect,...) .....
  - manager of a company .....
  - other .....

**- Employee**

- i.e. :
  - professional (employed doctor, lawyer, accountant, architect) .....
  - general management, director or top management .....
  - middle management .....
  - Civil servant .....
  - office clerk .....

- other employee (salesman, nurse, etc...)	26
- other.....	27
<b>- Manual worker</b>	
→ i.e. :      - supervisor / foreman (team manager, etc...) .....	31
- Manual worker.....	32
- unskilled manual worker .....	33
- other.....	34
<b>- Without a professional activity</b>	
→ i.e. :      - looking after the home.....	41
- student (full time).....	42
- retired .....	43
- seeking a job .....	44
- other.....	45
- [Rifjut].....	99
<b>D6. Inti tgħid li tqiegħid f'.....?</b>	
- zona metropolitana.....	1
- belt ohra/centru urban .....	2
- zona rurali .....	3
- [Rifjut] .....	9